



Termine per la raccolta delle firme: 8 settembre 2023

Iniziativa popolare federale «Per una custodia di bambini complementare alla famiglia che sia di qualità e a prezzi abbordabili per tutti (Iniziativa sugli asili nido)»

Esame preliminare

La Cancelleria federale svizzera,

esaminata la lista per la raccolta delle firme a sostegno dell'iniziativa popolare federale «Per una custodia di bambini complementare alla famiglia che sia di qualità e a prezzi abbordabili per tutti (Iniziativa sugli asili nido)», presentata il 18 febbraio 2022;

dopo che il 15 febbraio 2022 il comitato ha dichiarato di approvare le tre versioni linguistiche vincolanti del testo dell'iniziativa e confermato che queste sono definitive;

visti gli articoli 68 e 69 della legge federale del 17 dicembre 1976¹ sui diritti politici;
visto l'articolo 23 dell'ordinanza del 24 maggio 1978² sui diritti politici,

decide:

1. La lista per la raccolta delle firme a sostegno dell'iniziativa popolare federale «Per una custodia di bambini complementare alla famiglia che sia di qualità e a prezzi abbordabili per tutti (Iniziativa sugli asili nido)», presentata il 18 febbraio 2022, soddisfa formalmente le esigenze legali; essa contiene le indicazioni seguenti: il Cantone e il Comune politico in cui i firmatari hanno diritto di voto, il titolo e il testo dell'iniziativa e la data di pubblicazione nel Foglio federale, una clausola di ritiro, la menzione secondo cui chiunque corrompe o si lascia corrompere in occasione della raccolta delle firme (art. 281 CP³) oppure altera il risultato della raccolta delle firme (art. 282 CP) è punibile, come anche il nome e l'indirizzo di almeno sette ma al massimo 27 promotori. La validità dell'iniziativa verrà esaminata dall'Assemblea federale in caso di riuscita formale.

1 RS 161.1
2 RS 161.11
3 RS 311.0

2. L'iniziativa popolare può essere ritirata dalla maggioranza assoluta dei seguenti promotori:
 1. Baume-Schneider Elisabeth, La Theurillatte 41, 2345 Les Breuleux
 2. Funicello Tamara, Rabbentalstrasse 63, 3013 Bern
 3. Carobbio Guscetti Marina, Via Tamporiva 28, 6533 Lumino
 4. Docourt Martine, Ch. du Petit-Catéchisme 10, 2000 Neuchâtel
 5. Andrey Gerhard, Chamblioux-Parc 16, 1763 Granges-Paccot
 6. Mordini Patrizia, Käfiggässchen 30, 3011 Bern
 7. Jansen Ronja, Tschoppenhauerweg 7, 4402 Frenkendorf
 8. Landolt Martin, Sonnenweg 27, 8752 Näfels
 9. Maillard Pierre-Yves, Rue du Lac 34, 1020 Renens
 10. Marti Min Li, Förlibuckstrasse 227, 8005 Zürich
 11. Mettler Melanie, Undo-endo 24, 3006 Bern
 12. Meyer Mattea, Unterrütiweg 3, 8400 Winterthur
 13. Piller-Carrard Valérie, Rte d'Yverdon-les-Bains 353, 1468 Cheyres
 14. Prelicz-Huber Katharina, Hardturmstrasse 366, 8005 Zürich
 15. Fischer Roland, Sonnmatt 15, 6044 Udligenswil
 16. Quadranti Rosmarie, Am Dorfbach 23, 8303 Illnau-Effretikon
 17. Strub Jean-Daniel, Ulrichstrasse 17, 8032 Zürich
 18. Tuti Giorgio, Bündtenweg 33, 4513 Langendorf
 19. Wermuth Cédric, Rotfärbstrasse 11, 4800 Zofingen
 20. Wey Natascha, Waffenplatzstrasse 85, 8002 Zürich
 21. Wüthrich Adrian, Alpenstrasse 42, 4950 Huttwil
 22. Gredig Corina, Seefeldstrasse 92, 8008 Zürich
 23. Ameti Sanija, Bäckerstrasse 25, 8004 Zürich
 24. Jaccoud Jessica, Ch. des Pépinières 5, 1180 Rolle
 25. Kitsos Christina, Boulevard des Philosophes 8, 1205 Genève
 26. Gysi Barbara, Marktgasse 80, 9500 Wil
3. Il titolo dell'iniziativa popolare federale «Per una custodia di bambini complementare alla famiglia che sia di qualità e a prezzi abbordabili per tutti (Iniziativa sugli asili nido)» soddisfa le condizioni stabilite nell'articolo 69 capoverso 2 della legge federale del 17 dicembre 1976 sui diritti politici.
4. La presente decisione è comunicata al comitato d'iniziativa: Iniziativa popolare «Asili nido», Theaterplatz 4, casella postale, 3001 Berna, e pubblicata nel Foglio federale del 8 marzo 2022.

22 febbraio 2022

Cancelleria federale svizzera:

Il cancelliere della Confederazione, Walter Thurnherr

Iniziativa popolare federale «Per una custodia di bambini complementare alla famiglia che sia di qualità e a prezzi abbordabili per tutti (Iniziativa sugli asili nido)»

L'iniziativa popolare ha il tenore seguente:

La Costituzione federale⁴ è modificata come segue:

Art. 116a Custodia di bambini complementare alla famiglia

¹ I Cantoni provvedono a un'offerta sufficiente e adeguata ai bisogni in materia di custodia istituzionale di bambini complementare alla famiglia.

² L'offerta è accessibile a tutti i bambini, dai tre mesi di età sino alla fine dell'istruzione scolastica di base. Deve contribuire al benessere del bambino e alla conciliabilità tra lavoro e famiglia e deve essere definita in funzione dei bisogni dei genitori.

³ Il personale che si occupa dei bambini deve disporre della necessaria formazione ed essere retribuito in modo corrispondente. Le sue condizioni di lavoro devono consentire un accudimento di qualità.

⁴ La Confederazione assume i due terzi dei costi. I Cantoni possono prevedere che i genitori partecipino ai costi secondo la loro capacità economica. Complessivamente la partecipazione dei genitori non può eccedere il 10 per cento del loro reddito.

⁵ La Confederazione può stabilire principi.

Art. 197 n. 13⁵

*13. Disposizione transitoria dell'articolo 116a
(Custodia di bambini complementare alla famiglia)*

Le disposizioni di esecuzione dell'articolo 116a entrano in vigore entro cinque anni dall'accettazione di detto articolo da parte del Popolo e dei Cantoni.

⁴ RS 101

⁵ Il numero definitivo della presente disposizione transitoria sarà stabilito dalla Cancelleria federale dopo la votazione popolare.

